

LA MEMORIA DE LAS VIDAS ROTAS POR LA GUERRA

RADIO SARAJEVO
TIJAN SILA

Trad. de Javier García Albero. Libros del Asteroide. 204 páginas. 19,95 € Ebook: 9,99 €



Tijan Sila (Sarajevo, 1981) tenía 13 años cuando llegó con su familia a Alemania huyendo del cerco de la capital bosnia. *Radio Sarajevo*, la primera de sus obras en traducirse al español, son sus memoria de la guerra, un libro, escribe en la nota final, «contra el olvido»: «En Bosnia, a la generación de mis padres se los conoce como los desarraigados o los arrancados. Mi generación, en cambio, no tiene nombre. Somos los olvidados».

En *Radio Sarajevo* el hilo es la radio, el aparato y la única emisora que podían sintonizar y que siempre encendían con la esperanza de que sonara música-música, no canciones nacionalistas. ¡A veces sucedía! Es uno de los ejemplos que cristalizan el horror de la guerra, y también de la resistencia y la esperanza de los ciudadanos. *Radio Sarajevo* es un libro de terror: al producido por la guerra y la escasez de todo se une el de las bandas de gánsteres que recorrían la ciudad. La de Yugoslavia fue, además, una guerra étnica.

Sila recupera sus memorias de niño y habla de los meses sin colegio, de la crueldad del primer profesor sustituto, de lo rápido que se acostumbran a las bombas, de la miseria que traen la escasez y el frío: duchas una vez al mes, sin electricidad, comida escasísima... Apenas puede contar las consecuencias íntimas de la guerra en su familia: la madre desarrolló una esquizofrenia paranoide, el padre murió de un cáncer convencido de que nunca había pegado a sus hijos; las colectivas se ven claras y meridianas: una sociedad destruida, un montón de vidas rotas. En el mejor de los casos, algunos, como él, lograron hacerse una vida después. ■
Por **Aloma Rodríguez**

FICCIÓN		semana anterior	semanas en lista
1	Comerás flores Lucía Solla Sobral Libros del Asteroide. 19,95 €	1	41
2	La intriga del funeral inconveniente Eduardo Mendoza Seix Barral. 20,90 €	3	14
3	La Cámara de las Maravillas María Oruña Plaza & Janés. 23,90 €	2	6
4	Han cantado bingo Lana Corujo Reservoir Books. 18,90 €	4	30
5	La mascarada del carnicero (Carl el Mazmorrero 5) Matt Dinniman Ediciones B. 24,90 €	-	1
6	El viaje Paco Roca Astiberri. 22 €	5	7
7	Principio, medio, fin Valeria Luiselli Feltrinelli. 21,90 €	6	10
8	Yesteryear Caro Claire Burke AdN. 21,95 €	7	3
9	Maite Fernando Aramburu Tusquets. 22,90 €	10	19
10	La víspera Manuel Jabois Alfaguara. 20,90 €	8	8
NO FICCIÓN		semana anterior	semanas en lista
1	La respuesta Juan Luis Arsuaga Destino. 22,90 €	1	9
2	Mujeres elegantes Milena Busquets Lumen. 19,90 €	3	5
3	Todos los hombres de Sánchez Ketty Garat Deusto. 22,95 €	2	11
4	Enviado especial. Una biografía de guerra Arturo Pérez-Reverte Alfaguara. 23,90 €	7	9
5	Historias de fantasmas Siri Hustvedt Seix Barral. 21,90 €	5	10
6	JOMO Juan Evaristo Valls Boix Anagrama. 14,90 €	4	4
7	La bola Daniel Verdú Alfaguara. 20,90 €	10	6
8	Clásicos sin filtros Mary Beard Crítica. 22,90 €	6	3
9	Instrucción de novicias Ana Garriga y Carmen Urbita Blackie Books. 22 €	9	23
10	Dame veneno que quiero vivir Leticia Sala Anagrama. 14,90 €	8	9
LIBRERÍAS CONSULTADAS. A Coruña: Moito conto. Albacete: Herseo. Almería: Picasso. Ávila: Letras. Barcelona: La Central, Alibri, Laie. Bilbao: Cámara. Cáceres: TodoLibros. Córdoba: La República de las letras. Girona: Geli. Guadalajara: Emilio Cobos. León: Artemis. Logroño: Santos Ochoa. Madrid: Alberti, Casa del Libro, El Corte Inglés. Murcia: Alameda. Oviedo: Cervantes. Palencia: Iglesias. Palma: La biblioteca de Babel. Pamplona: Abárzuza. Salamanca: Letras Corsarias. San Sebastián: Zubieta Santiago. Couceiro. Sevilla: Verbo. Tenerife: El atril. Toledo: Hoja blanca. Valencia: París-Valencia. Valladolid: Oletvm. Zaragoza: Cálamo			

Una versión en prosa de la obra, a cargo de Carlos García Gual, para volver a uno de los grandes viajes de la cultura occidental.

Alianza editorial